I

(Akty, jejichž zveřejnění je povinné)

NAŘÍZENÍ RADY (ES) č. 683/2006

ze dne 27. února 2006

o provedení Dohody ve formě výměny dopisů mezi Evropským společenstvím a Thajským královstvím podle článků XXIV.6 a XXVIII Všeobecné dohody o clech a obchodu (GATT) 1994 o změně koncesí v listinách České republiky, Estonské republiky, Kyperské republiky, Lotyšské republiky, Litevské republiky, Maďarské republiky, Republiky Malta, Polské republiky, Republiky Slovinsko a Slovenské republiky v průběhu jejich přistoupení k Evropské unii a o změně a doplnění přílohy I nařízení (EHS) č. 2658/1987 o celní a statistické nomenklatuře a o společném celním sazebníku

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství, a zejména na článek 133 této smlouvy,

s ohledem na návrh Komise,

vzhledem k těmto důvodům:

(1) Nařízení Rady (EHS) č. 2658/1987 ([1]) zavedlo nomenklaturu zboží (dále jen „kombinovaná nomenklatura") a stanovilo smluvní celní sazby společného celního sazebníku.

(2) Rada rozhodnutím 2006/324/ES ze dne 27. února 2006 o uzavření Dohody ve formě výměny dopisů mezi Evropským společenstvím a Thajským královstvím podle článků XXIV.6 a XXVIII Všeobecné dohody o clech a obchodu (GATT) 1994 o změně koncesí v listinách České republiky, Estonské republiky, Kyperské republiky, Lotyšské republiky, Litevské republiky, Maďarské republiky, Republiky Malta, Polské republiky, Republiky Slovinsko a Slovenské republiky v průběhu jejich přistoupení k Evropské unii ([2]) schválila uvedenou dohodu jménem Společenství s cílem uzavřít jednání zahájená v souladu s článkem XXIV.6 GATT 1994.

(3) Nařízení (EHS) č. 2658/87 by proto mělo být odpovídající způsobem změněno a doplněno,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

V oddíle III části třetí přílohy I nařízení (EHS) č. 2658/87 se příloha 7 „Celní kvóty WTO, jež mají být otevřeny příslušnými orgány Společenství" mění a doplňuje takto:

1. vkládají se kódy KN 1006 10, 1006 20, 1006 40, 1604 20 50 a 1604 20 70 obsažené v bodě a) přílohy tohoto nařízení,

2. kód KN 1006 30 se doplňuje o objemy uvedené v bodě b) přílohy tohoto nařízení.

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost čtyři týdny po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 27. února 2006.

Za Radu
předsedkyně
U. PLASSNIK

([1]) Úř. věst. L 256, 7.9.1987, s. 1. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 486/2006 (Úř. věst. L 88, 25.3.2006, s. 1).
([2]) Viz strana 17 tomto čísle Úředního věstníku.

PŘÍLOHA

Aniž jsou dotčena pravidla pro výklad kombinované nomenklatury, považuje se popis produktů pouze za orientační a působnost koncesí se v rámci této přílohy určuje zněním kódů KN platných ke dni přijetí tohoto nařízení. Je-li před kódem KN uvedeno „ex“, určuje se působnost koncesí současně zněním kódu KN a odpovídajícím popisem.

a)

Kód KN	Popis	Jiné podmínky
Číslo položky sazebníku 1006 10	Neloupaná rýže	nová roční celní kvóta (*erga omnes*) ve výši 7 tun se sazbou v rámci kvóty ve výši 15 %
Číslo položky sazebníku 1006 20	Loupaná rýže	nová roční celní kvóta (*erga omnes*) ve výši 1 634 tun se sazbou v rámci kvóty ve výši 15 %
Číslo položky sazebníku 1006 40	Zlomková rýže	nová roční celní kvóta (*erga omnes*) ve výši 31 788 tun se sazbou v rámci kvóty ve výši 0 %
Číslo položky sazebníku 1604 20 50	Přípravky a konzervy z ryb (jiné než celé ryby nebo jejich části): — ze sardinek, pelamid, makrel druhů makrela obecná (*Scomber scombrus*) a makrela japonská (*Scomber japonicus*) a palomety jednobarevné (*Orcynopsis unicolor*)	nová roční celní kvóta ve výši 2 275 tun, z níž 1 410 tun bude přiděleno Thajsku, zbytek *erga omnes*, se sazbou v rámci kvóty ve výši 0 % a mimo kvótu ve výši 25 %
Číslo položky sazebníku 1604 20 70	Přípravky a konzervy z ryb (jiné než celé ryby nebo jejich části): — z tuňáků, tuňáka pruhovaného a jiných ryb rodu *Euthynnus*	nová roční celní kvóta ve výši 2 558 tun, z níž 1 816 tun bude přiděleno Thajsku, zbytek *erga omnes*, se sazbou v rámci kvóty ve výši 0 % a mimo kvótu ve výši 24 %

b)

Kód KN	Popis	Jiné podmínky
Číslo položky sazebníku 1006 30	Poloomletá nebo celoomletá rýže	zvýšení roční celní kvóty ve výši 25 516 tun (*erga omnes*) stávající kvóty pro ES 15 se sazbou v rámci kvóty ve výši 0 % příděl 1 200 tun pro Thajsko bude zahrnut do stávající kvóty pro ES 15 pro poloomletou nebo celoomletou rýži se sazbou v rámci kvóty ve výši 0 %